

FULL 5-YEAR WARRANTY / GARANTIE COMPLÈTE DE 5 ANS / GARANTÍA DE 5 AÑOS LLENA

During the period starting with the day of retail purchase and continuing for five (5) years, Teeter extends to the owner a repair and replacement warranty against manufacturing defects in materials, workmanship, fabrics and padding. Teeter will repair or replace any such defect and will pay the costs of all parts, labor and transportation. If a repair or replacement is not commercially practical or cannot timely be made, then Teeter will, at the original Purchaser's option, replace with a comparable product or refund the purchase price.

Handling and transportation costs related to product warranty service only are covered by this warranty. This warranty does not cover damage resulting from improper handling, assembly, or installation, repairs made by others, accident, misuse, or abuse. Under no circumstances shall Teeter, or any other party involved in the sale of this product, have any liability for incidental or consequential damage arising from breach of an express or implied warranty on any Teeter product.

EXCEPT AS SET FORTH ABOVE, NO WARRANTY IS GIVEN WITH RESPECT TO ANY TEETER PRODUCT, AND ALL EXPRESS WARRANTIES ARE DISCLAIMED. This warranty shall be governed by the laws of the State of Washington, USA. To the extent this warranty is found not to be enforceable, it shall be deemed revised to the extent necessary to make it enforceable. This warranty and any controversy or claim arising out of this warranty or its interpretation shall be governed by the laws of the State of Washington, USA. Any controversy or claim arising out of or relating to this warranty, its interpretation, or any alleged breach thereof, which cannot be amicably settled between Teeter and the owner within sixty (60) days of written notice by the aggrieved party to the other, shall be finally settled by arbitration submitted to three (3) arbitrators selected from the panels of the arbitrators of the American Arbitration Association located closest to Teeter's principal place of business.

Some states do not allow the exclusion of incidental or consequential damage from a warranty, so the above limitation or exclusion may not apply to you. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which may vary from state to state.



Au cours de la période débutant le jour de l'achat au détail et pendant les cinq (5) années suivantes, Teeter accorde au propriétaire une garantie pour la réparation et l'échange contre les défauts de fabrication sur les pièces, la main-d'œuvre, les tissus et la garniture. Teeter effectuera la réparation ou l'échange pour tout défaut et assumera le coût de toutes les pièces, la main-d'œuvre et le transport. Dans le cas où il serait impossible sur le plan commercial de réaliser une réparation ou un échange de produit ou que cela ne peut être réalisé à temps, Teeter remplacera le produit, au choix de l'acheteur d'origine, par un produit comparable ou remboursera le prix d'achat.

Seuls les coûts de manutention et de transport liés au service de la garantie du produit sont couverts par la présente garantie. La présente garantie ne couvre pas les dommages qui découlent d'une manipulation, de l'assemblage ou de l'installation inappropriés, des réparations effectuées par d'autres, d'un accident, d'un mésusage ou d'un abus. En aucune circonstance, Teeter ou toute autre partie impliquée dans la vente de ce produit, ne pourra être tenu responsable d'un dommage consécutif ou indirect découlant d'une rupture de garantie expresse ou implicite sur tout produit Teeter.

SAUF DANS LES CAS PRÉVUS CI-DESSUS, AUCUNE GARANTIE N'EST ACCORDÉE RELATIVEMENT À TOUT PRODUIT TEETER, ET TOUTES LES GARANTIES EXPRESSES SONT CONSIDÉRÉES COMME NULLES. La présente garantie sera régie par les lois de l'État de Washington (États-Unis). Dans la mesure où il est établi que la garantie est non exécutoire, elle sera considérée comme étant révisée dans la mesure nécessaire pour la rendre exécutoire. La présente garantie et toute controverse ou réclamation découlant de la garantie ou de son interprétation seront régies par les lois de l'État de Washington (États-Unis). Toute controverse ou réclamation découlant de la présente garantie ou s'y rapportant, son interprétation ou toute rupture alléguée correspondante, ne pouvant être réglée à l'amiable entre Teeter et le propriétaire dans les soixante (60) jours de l'envoi de l'avis écrit par la partie lésée à l'autre partie, sera tranchée définitivement à l'arbitrage de trois (3) arbitres choisis parmi les jurys constitués d'arbitres de l'American Arbitration Association, située le plus près du principal établissement de Teeter.

Certains États n'autorisent pas l'exclusion des dommages consécutifs ou indirects de la garantie de sorte que la restriction ou l'exclusion précédente peut ne pas s'appliquer à vous. Certains États ne permettent pas de limiter la durée des garanties tacites et, par conséquent, la présente restriction peut ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous accorde des droits spécifiques légaux, mais vous pouvez avoir d'autres droits qui varient d'un État à l'autre.



Durante el período que comienza el día de la compra minorista y se extiende por cinco (5) años, Teeter otorga al propietario una garantía de reparación y reemplazo contra defectos de fabricación en los materiales, la mano de obra, las telas y los rellenos. Teeter reparará o reemplazará tales productos defectuosos y pagará los costos de todas las piezas, la mano de obra y el transporte. Si una reparación o reemplazo no son prácticos por motivos comerciales o no pueden hacerse en forma oportuna, Teeter, a opción del Comprador original, reemplazará el producto por uno similar o reembolsará el precio de compra.

Esta garantía cubre únicamente los costos de manipulación y transporte relacionados con el servicio de la garantía del producto. Esta garantía no cubre los daños resultantes de la manipulación, el armado o la instalación en forma incorrecta, las reparaciones realizadas por terceros, los accidentes, el uso indebido o el abuso. Bajo ninguna circunstancia Teeter, ni ninguna otra parte involucrada en la venta de este producto, se hará responsable por los daños incidentales o secundarios que surjan de la violación de una garantía expresa o implícita de cualquier producto de Teeter.

SALVO SEGÚN SE ESTIPULA MÁS ARRIBA, NO SE OTORGA NINGUNA GARANTÍA CON RESPECTO A NINGÚN PRODUCTO DE TEETER, Y SE NIEGAN TODAS LAS GARANTÍAS EXPRESAS. Esta garantía se regirá por las leyes del estado de Washington, EE.UU. En la medida en que se determine que esta garantía no es exigible, se considerará revisada en la medida necesaria para que sea exigible. Esta garantía y cualquier controversia o reclamo que surja de esta garantía o su interpretación se regirán por las leyes del estado de Washington, EE.UU. Cualquier controversia o reclamo que surja de esta garantía, su interpretación o cualquier supuesta violación de la misma, o que guarde relación con ella, que no pueda resolverse amigablemente entre Teeter y el propietario dentro de los sesenta (60) días siguientes a que la parte afectada notifique por escrito a la otra parte, se decidirá finalmente por arbitraje ante tres (3) árbitros elegidos de los paneles de árbitros de la Asociación Americana de Arbitraje ubicada más cerca de la sede principal de Teeter.

Algunos estados no permiten la exclusión de los daños y perjuicios incidentales o secundarios de una garantía, de modo que es posible que la limitación o exclusión precedente no se aplique en su caso. Algunos estados no permiten limitaciones en la duración de una garantía implícita, por lo que es posible que la limitación precedente no se aplique en su caso. Esta garantía le da derechos legales específicos, y es posible que tenga otros derechos que pueden variar de un estado a otro.

HOW TO SUBMIT YOUR REGISTRATION:

COMMENT SOUMETTRE VOTRE ENREGISTREMENT · CÓMO PRESENTAR SU REGISTRO

Step 1 Étape 1 · Paso 1

Fill out this information **for your own records**.

Remplir les formulaires et conserver ces renseignements dans vos dossiers.

Complete esta información como constancia para usted.

Step 2 Étape 2 · Paso 2

Go online to teeter-inversion.com to register your warranty.

Consulter le site à teeter-inversion.com pour enregistrer votre garantie.

Ingrese en teeter-inversion.com para registrar su garantía.

Date of Purchase • Date d'achat • Fecha de Compra

Product & Model • Produit et modèle • Producto & Modelo

Dealer Name • Nom du concessionnaire • Nombre del Distribuidor

Serial No. • Numéro de série • Número de Serie

If you are unable to go online, you can request a warranty card to be mailed to you by calling Customer Service at 800-847-0143.

Si vous n'avez aucun accès en ligne, vous pouvez demander qu'une carte de garantie vous soit envoyée en appelant le service à la clientèle au 1 800 847-0143.

Si no puede ingresar en línea, puede pedir que se le envíe por correo una tarjeta de la garantía, llamando a Servicio al Cliente al 800-847-0143.



USA & Canada/ États-Unis et Canada/ USA y Canadá:

Teeter • 9902 162nd St. Ct. E. • Puyallup, WA 98375 • www.teeter-inversion.com • info@teeter-inversion.com